

Мокшэрзянь
ВЛКСМ-нь обкомъ
и Саранскаень
Горкомъ газета-
снз

Редакция адресоц:

Саранск, ул. Карла
Маркса 9—„Комсо-
молонь вайгяль“
Газетать питнец
ковс 60 трешник



Комсомолонь ВАЙГЯЛЬ

21

ОКТАБРЬСТА
1935 КИЗОНЯ
117 (218) №

Лисонда омбоц киз кошти 12

Историять маршрутонзон эзга

Большевистской партиять сембе историяц, сонъ тюреманы опытоц максис минь поколенинеконды целенъ ясность, арги живой урококс сталмотненъ машфотомаснонды и сембе шорай васттненъ и перяфненъ синнемаснонды, конат васьфневихть социалистической строительствать кинц лангса.

Большевизмать историянц тонафнемста минь няхтяма стама тефть и стама ломатть, конат пшаксет примерфтома обоянияса, доблестьса, воляса и вдохновенияса. Комсомолти, кода коммунизмать торжестванц иньгса тюри великай армиянь борещи эряви ялан няемс эсь инголенза партиять героической тюремаса захватывающей картинатъ.

Партиять историянц тонафнеманц эряви ладямс стая, штоба кеподемс од ломаттненъ сознанияса сембеда цебарь чувстватненъ. Аньцен тяфта тонафнемати ули кода воспитандакшнемс и кепсемс од ломанень коль од и од слойхть капитализмать пережитканзон каршес, партиять врагонзон каршес и стрьффт антиленинской группатненъ лятксон каршес тюрема.

Тяфгама связьса эряви ванондомс минь анокламанеконъ нят великай дататненди, конатненъ маластонъ кофненъ эзда кармай отмечандакшнемост минь странанекя. Малачни перекопской бойхненъ годовщи-насна, сашенды великай Октябрьской революциянь шись и 1905-це кизонь событиятненъ 30 кизосна.

Аш сядя цебарь средства од ломанень миллионъ массатненъ во спитандакшномды, чем нят шитненди яркайста, красочнайста анокламась, конац марнек улеза содонтф Ленинонь и Сталинонь работаснон тонафнемаснон мархта, конат няфнесазь нят событиятненъ пшак оцю смысласнон и значенияснон.

Од ломаттненди неотъемлемай достояниякс эряви лувомс гражданской войнать пиньгста партиять историянц содамац. Перекопть сязомаса годовщиная эряви тейнек использовандамс сянди, штоба тьянь мархта няфтемс гражданской войнать пингста партиять боевой работанц тонафнеманц, мзярда большевикне Ленинонь и Сталинонь руководствомс ала ся пингонъ пшак стака условиятненъ пингста машцть акашгвардеецанъ ордать и интервенттненъ страфтома, конат венепнезь эсь кядьснон пролетарской революциять седиенцты.

Перекопть сязомаса годовщинаят праздновандамац няфцм подрастающей поколенияти, кода пролетариатсь машцть кирьдемонза рабочей классъ единственной государстванц и таконъ мархта макссь минь од ломаннеконды родина.

Тяниень пингть эряви сембе од поколеният эса живолгофтомс рабочей классонъ и трудяй сьора видинень цюранъ легендарнай доблестть и храбростть, няфтемс, кода кяпя, вачеда, кржа оружия мархта синь паньцезь кемоста вооружандаф акша гвардеецненъ, шамнезь синь эздост минь великай моданеконъ эрь кочкяр вастонянц.

Перекопской событиятненъ годовщинаснон эряви шарфтомс минь странасонк од ломанень праздни-кокс,

Мзяра интереснай и увлекательнай формада октябрь годовщи-нацты анокламста, нят шитненъ эзга, конат малакстопнесамазь 1905-це кизонь событиятненъ юбилейснонды, можнат использован-памс од ломаттненъ памятнон большевизмать историянц мархта пшакдемаснонды.

Минь родинанеконъ эрь ошецсембедонга пшак сонъ центрально-промышленнай районза, пшак лама велетне тя пинькс ванфнихть рабочей классъ, трудяй сьора видихненъ и большевиконъ партиять тюремасост нагляднайста маряви и няеви памятниктненъ.

Ленинонь великай ошец—Ленинградсь—пролетариатть эсь влас-тени иньгса тюремаса основной и решающей пунктсь. Тяста проле-тарской революциять вожденза Ленинонь и Сталинонь направл-дакшнезь революционной пролетар-иатть действиянзон. Тяса ульцят-не, площадтьне, кудтне ванфне-сазь пламенный исторической шинъ тейнек священной китьксненъ.

Москусь—тяни социалистической мирть столицац! Октябрь карша-ряцок Петроградть мархта сон-ульсь тюреманы опорнай, решаю-щей пунктос. Лефортовась, Пре-чистенкась; Остоженкась, Абратьс, Замоскворечьясь сонъ ульцянзон переулканзон, площадензон мархта,—сембе синь мяляфазь окопненъ и баррикадатненъ, конатненъ вель-хксса люберчнесь пролетарской революциянь якстерь знамьса, ко-ста Гужононь, Мастяжартонь, Ми-хельсон заводонъ, „Трехгорканъ“ и лия предприятиянь рабочайкне лятенцть Кремлять лангс.

Йотада б. Замоскворечьянь, Ба-уманской районъ, Красный Прес-ненъ ульцянзон эзга,—тинь инго-лентт кармайтть няевома 1905-ки-зонь событиятненъ картинасна, сят событиятненъ, конатненъ лемде-зень Ленин Октябрьской револю-циянь генеральной репетициякс.

Нят событиятненъ тонафнемасна няфцы тейнек большевикненъ ожесточеннай тюремаснон рабочей классъ предателензон каршес—меньшевикненъ каршес, конат-терьнезь рабочайкненъ, штоба аф-кярмодькшнемс оружиттненди.

Сят шитьненъ историясна няфцы тейнек, кода Ленин тонафнезе ра-бочай классъ и кода кепсезе сонъ вооруженнай восстанияс. Нят со-бытиятненъ пшаккодфть большеви-конъ и рядовой рабочаень героиз-мань и самоотверженностень аф-юкставомшка образецса.

Москунь, Ивановъ, Харькованъ и лия ошень комсомолечненди ули кода позфнемс ульцятненъ и площадтьненъ эзга световой кар-хтат, конат няфнесазь сят шинъ рабочаень бойхненъ, стачкатненъ и выступлениятненъ.

Эряви, штоба комсомолечне лу-волезь Ленинской „Докладть 1905-кизонь революциять колга“, Ле-нинонъ несколько статьянзон, тяф-тапт, кода: „От обороны к напа-дению“, „Всероссийская политичес-кая стачка“, „Политические стачки и уличная борьба в Москве“, „уро-ки Московских событий“, „Задачи отрядов революционной армии“ и лама лият.

Катк комитеттне аф эряскадыхть пуропнемс теоретической конфе-ренцият аньчек сянъ лангс ваном-ок, што максозь комсомолечненъ кядьс Ленинонь книганзон. Васен-да, сядя цебарь ули, лездода те-ест, штоба синь сядя лацкас (уг-лубленна) кармалхть лувом, вя-тиентъ синь тюреманы историять маршрутонзон эзга. 1905 кизонь дружинникненди, Октябрьской шинъ участникненди ули кода арамс одломаттненди колонна-снон инголе и ватемс синь барри-каднай боень, стачканъ, фсякай выступленианъ васттненди и эсь рассказнон мархта лятфтамс (няф-темс) синь инголет рабочей классъ тюреманы сят шинзон понорамас-нон.

Школьникненди и пионерхненъ ди эриволь ба эсьтиест тиесм выставкат 1905 кизонь и Октябре-ской революциянь материалхненъ колга,

Тя мяльсь и инициативась эряви азомс комсомолонъ комитеттненди, штоба яркай и захватывающей примерхненъ вельде, конат няф-несазь тейнек рабочей классъ прошлаенц и настоящаенц, воспи-тандакшнемс од ломанень массат-ненъ.

(„К — П.“ передовойста).

ПАНЖЕВСЬ РЕСПУБЛИКАНСКОЙ АЛИМПИАДАСЬ

Саранск. Исяк октябрь 20-це шистонза б-частста илять панъ-жевоь республиканской самодей-тельной кружоконъ алимпиадась.

Алимпиадаса примайтть участие Саранской ошень и Темниковской Рузаевской и Ичалковской райо-нонь самодейтельной кружокня.

Улихть предположеният, што 1-це вастть алимпиадаса заньсы Темникованъ струнной оркестрь.

Эряви азомс видеста, што Сара-нскаень самодейтельной кружокня алимпиадаты анокласть аф сатом-шка. (Кепотьксонды: котониннай фабрикаса анокламась, пшай[сязьф], аф сядя цебарьста ащи тевсь и консервной комбинатсовок (валхне-самодейтельной кружоконъ пред-

ставительхненъ октябрь 19-це ши-стонза алимпиаданъ йотафтома ко-миссият заседаниясонза).

Программаса кармайтть улеме разнай темат.

Улихть няфтьфть спектакольхъ, агитгруппатне тийхть выступленият, улихть струнной оркесторхт, кар-майхть морама башка участникт, башка кштимат, морайхть боянца и стак. тов.

Алимпиадась кармай молема кол-ма шит, 20 21 22 октябрьста.

Октябрь 20-це шистонза ванозь Саранскоень самодейтельной кру-жокненъ. Тядя меле октябрь 21-22-це шитненъ эзда ванцазь рай-оннай самодейтельной кружок-ненъ.

А. Лимонов.

Политтонафнемати

нинге ашестъ

кярмодь

Алгапина велень (Рыбинский районца) ВЛКСМ-нь организациясь полит-тонафнемать лангс ваны кальпявста. Комсомолечта тя орга-низацияса лувондови кота ломатть. Организовандасть полит кружок коза. Руководителькс кочказь Ав-вакумовть, но занятият тя пингс нинге ашельхть.

МТС-совскай (Рыбинский рай-онца) комсомольской организация-са 10 комсомолечт. Кагон лангса организовандасть партиять исто-риянц тонафнеме кружок, гувково-дателькс кружоку кочказь Трифо-новть, но Трифоновсь кинь бди учены, штоба сонъ инксонза кие-кие кармалъ работама А МТС-овс-кай ВЛКСМ-нь организациянь ком-сомолечне йорайхть тонафнема.

Од-Маманя (Рыбинский р-н) велеса организовандаф полит-кру-жок, эсонза колма комсомолечт. Руководительсь Бойков ялгась, фия занятие йотфть Карпинскленъ книганц коряс—„Ленинизмать колга беседат“. Книгась йотаффт мокшенъ кяльс, комсомолечненди шарьхкодеви, но сембе бедась тоса, што сембе кружокти аньчек фия книга. Кружокса тонафних-ненъ аш кагодсна, копамовок за-писист аф тиенъдихть. Мекпальденъ пингть занятиятне сязьфт.

Челюскинецненъ лемса колхозса (Рыбинский р-ница) 9 комсомолечт, конат оцю мяльса кярмодсть по-лит тонафнемати. Кружокть руко-водителец Карсанов ялгась (сон-жа комсоргсь), кружокть васенце занятианзон эс аф союзнай од ло-маттне якать, но кальдав ся, што сембоц тя кружокса аньчек кафта учебникт. Тонафнемась моли каль-дывста. Записист аф тиенъдихть.

Вольно-Никольскай (Рыбинский районца) комсомольской органи-зациясь юкстаф. Тя срганизацияса лувондови 6 комсомолечт,—ком-соргсь Сорокин. Но тя организа-цияз ВЛКСМ-нь райкомста кизонъ перьф кивок ашезь яка. Виде, якась ВЛКСМ-нь райкомть секре-тарец Фенин ялгась нумаланга, корхнесь—тись комсоргть марх-та и меки кяррозе тоста—меза-вок ашезь тий.

Комсоргсь Сорокинъ корхтай: „Васень тундаста ушедомок минь мезевок аф тиенъттяма... Комсомольской пуромксоньке аф эрайхть... Кодамовок тефг органи-зациясонк аф вятевихть... Членс-кай взносонъ пандомась моли кальдывста, колма кофтни йотастъ, кода аф панттама взност. Пар-ти-прекрепленнайнеке аш. А полит-тонафнемать колга корхтамса аш-местъ, минь нинге ашемя кяр-модькшне“...

Вольно-Никольскай ВЛКСМ-нь организациясь, нюрхкяняста азозь, „тиезе“ одукс работанц. Йотафто-зень эряфс ВЛКСМ-нь ЦК-ть пшфк-сонзон.

Тяфгама организацияда можна мумс нинге кемотть, но сатыхть нятка, штоба мярьгомс, што Рыб-инский ВЛКСМ-нь райкомсь без-дельничендай.

Виард.

Ретивай директорть и райОНО-ть руководстванц колга

Разложившай ломаньць способнай тиёмс всякай глупоссть и кда сонь кальдявста проверяндакшнесазь, сон почколи всякай самодурства.

Шейн—Майданской полнай средняй школаса (Атяшевась районца) мзярда мярьгсть директорти Лебедевти што сон йофсикс аф пшккодкшнесыне партиять и правительствать решенияснон „учебнай работат и внутренней распорядкатненень организовандамоснон“ колга, то сон сормазе коняньц и мярьгсь:

Тевсь аф тинь, школаса „азорсь мон“. И видя, тя зажимщиксь работась кода эрви истеевста. Тонафнемань 18 шиста сязьфт 164 урок, конатненень ламоснон сязезень лично соньць бесшабашнай директорсь.

Урокненень кувалмосна 50 минута, сянь вастс, штоба мольфтемс урокть 45 минутань кувалмоса.

Стенной газетань редколлегиясь весть тяряфнесь газета вельдя критиковандамс директорть самочинстванзон, но сон содазе мезе эрви тиёмс, макссь распоряджения, штоба тя газетать аф нолдамс и тийф ульсь, конешна сонь мяльсонза Учительской конференциясь фкя педагог йорась корхтамс сонь безобразиязон колга, Лебедевсь теенза ювадсь: „Тон ниньге поват монь коморозон“.

Лебедевсь безобразничендась аф анычек таконь пингова. Сон марнек издевандакшни тонафнихненень лангса. Тонафнихненень марстонь эряма

кудсна кельме, урдазу, йофсикс, атак урядак, аш свет, аш умывальник, аш ведрат коса ба [улель] симомс вель. Тонафнихне фкя койка лангса удсикхть кафтонь. 112 тонафнись лишандафт шовдавань и иляднень пси пищада, а 62 тонафнись нльня лишонайхть обедта.

Ретивай директорть командовандамац кемоста маряви и пионерской работать лангс. Платнай пионер вожатайть Неситова ялгать сон назначандазе преподавателькс и сянгса пионеронь сембе работась ашесь кулоф точкаса. Кодамовок воспитательнай работа школаса аф йотафневи, музыкальной инструмент аш, газетат, журналхт, радио аш и нльня аш школьной библиотека.

Визьксоньди эрви азомс, што тя разложившай элементсь тяфта работай омбоце кизось, но Атяшевась райОНО-сь мянь тнярс тянь колга мезевон изь сода. Таста няеви кода райОНО-сь вяти руководства и эрь шинь лезкс школатненень работаса. РайОНО-сь мянь тя пингс содасть фкя што Шейн—Майданской полнай средняй школась тонафнема кизоти аноклась лац. Коста нят сведениятьне? РайОНО-ти тяфта васькафнесь Лебедевсь, а райОНО нь кабинетчикне верондасть и сядалама тя школати вестеньга ашесь яка.

Лядонды дивандамс Атяшевась райОНО-ть руководстванц лангс. Степанов.

КУЛЬТУРНАЙСТА ОБСЛУЖИВАНДАК- ШНЕСАЗЬ ПРИЗЫВТЬ

Б. Березникав. Полнай средняй школань пионерской отрядтне культурнайста „обслуживандакшнесазь 1913-це кизоста шачф призывникненень.

Пионерхне урядазь и макссь культурнай художественнай вид районнай соцкультурань кудти.

Инь цебарь идень корреспондентне Матвев Гришась Бурдинь Лянть мархта призывникнененьди лез-

дыхть стенгазетань нолдамаса.

Пионерской агитгруппась, тийсь 4 агитационнай выступления, путсь фкя инсценировка, физкультурнай номерхт и стак тов.

Инь цебарь ялгасна призывникненень нят пионерхне.

Синь йотафтыхть призывной пунктса ошо образцовай, культурнай работа.

А.—С.

Итаलो-Абиссинской войнась

Октябрь 17-це шинь оперативнай сводкась

СЕВЕРНОЙ ФРОНТСЬ

Севернай фронтса мекольднень суткагненень эзда кодамовок серьезнай тюремат и столкновения ашельхть. Азончневти тя воевандакшнесазь мархта, што итальянецне Аксумть и Адуать занямода меле вынужденнайхть аф анычек таргамс обозтненень, пополнения и снаряжения, но и тиёмс китьненень. Аксумть и Адуать эзда Юг шири аш кодамовок кит, а горнай хребетть йоткса, конань лангса ашихть Аксумсь и Адуась, и Рас Дашан сери горнай хребетть (4320 м.) малас п у р о п н е в и х т ь К а с с р а с а т ь и С е й ю м р а с а т ь войскасн. Нят войскагненень численностьсна примерча пачкочьни 100 тьожаньць. Естественна, сяс што итальянецне надлежащай анокламафтама аф кармайхть инголи молема. А тяфтама анокламать мархта; иностраннай военной обозревателхненень арьсемаснон коряс, эрви занямс аф 10-14 шида кржа.

Италияста пачьфтьф кулятненень коряс, Аксумса строяви военной аэродром. Тя аэродромсь макссь итальянецнененьди ошо преимуществат—синь авиациясна получай од опорнай база. Тя пингс тя базась ульсь Эритрея. Таконь шоворкасы итальянской авиациять дей-

ствиянь радиусоцка.

Итальянской кулятненень коряс, италиянь бомбовозтне омбоцеда бомбардировандазь Амба Алашса ащи абиссинской частьтненень. Тя сообщениясь корхтай сянь колга, што Макалсти моли италиянь войскань кяржи ширень флангть командованияц йорай логкафтсмонза Сеймон расть Макалти молемань.

„Таймасть“ Римской корр спондентонц азондоманц коряс, Абиссиниянь войскагнене танга тя ряфнихть молема Эритрея суданской границать кувалма, но ульсь отбитахть италиянь войскагненень мархта. Тя участать лангса италиянь войскагненень эвондамасна кирьни особай значения, сясмес тяс ащи Англиять непосредственной влиянияц сферац. Италиянь войскагненень Юг паяи, Тана озерасть шири инголь паяи молемасна, иностраннай обозревателхненень мяльснон коряс известный условия может вятемс тя районти английской войска „Английской интересненень“ обеспечендаманкса.

Гуксась итальянской корольть лемста азф Тигре провинциянь князкс. Арьсемась сянь колга, што Гуксати максф абиссиниянь Пу-И-ть ролец, тянь коряс лисеньди виденьди.

Южной фронтсь

Южная фронтса, сембода пая Егаденть провинцияса молихть пизепт. Вяти действит анычек итальянской авиациясь, коца вяти бомбардировкат приличнай насиленай пункттненень эса. Кафта итальянской самолетт тийсь вынужденнай посадка и экипажник сывфт пленц.

„Таймс“ корреспондентсь пачьфнесь, што пизепне, няйф, кармайхть молема ноябрь адела мозонза.

Французской и итальянской правительстваньненень соглашенияснон

коряс Деридаваса, (Джибути-Ал-дис—Абеба машина кить лангса), коца эрйхть 800-шка иностранецт, тиеньдеви нейтральной зона, конанц эса итальянецне макссь согласия аф тиеньдемс бомбардировкат. Сяка пингть Италиясь отказась максомс обязательства апакаралак ошненень лангс ляцендемать „бомбардировкать колга“.

Абиссинской императорсь официална азондсыне аф виденьди нят кулятненень, будто ба абиссинской южной фронтонь командующайсь макссь приказ генеральной наступлениять колга.



Петр Левчаев

III

Моргсь, ня малитненень эзда фкя велениянь эрйсь, мольсь сонцень Понкратть ваксса. Сон марясь пряньц паяк сизефта, а тянь инкса корхтась начальники:

— Сяда лама пелькс васта козовок изень кад. Аш месь тапамс пря. Ваймамс тани эрви. Аванды.

Понкратсь сонцькя сизеф и мес бди аф озадонь мяльхть мольсь куду—вирень шовда лоткнененьди. Сонь потмосонза ульсь мяль. Машфтомс сембень, кие пори пейхть лангозонза. Тянь инкса сонь мялеполь вирь трвань велениянь эзда шарфтомс козовок нинге лия велениясь, люпштамс сянь крга паренц, кинь кувака кялец Но, васеньчекссь; ся ломанць аф содаф кия, а омбоцекссь: Моргсь, сонь види кялец, надьяма вастоц азозе, што пелемс аш кинь эзда. Кивок нльня аф кашторгоды. А сяс, хуть и аф озадонь седихть, но мольсь пизо-

зонза.

Моргсь сонць мезьдевок аф пели Меклангт, сембе маластонь эрйхне пелихть сонь эздонза. Кда афольхть пель, тьянрс нефтелезь велеса эрй тналонц. А бандать колга пачфтельхть куля ошу. А тани аш кашт моли.

Вирь улонять эса Моргсь цертась сардоня и варжазе пингть. Пяле веда меле. Кафта частта меле синь улихть кудса. Моргсь арафты эрйвикс васттнененьди ломатть и мадыхть начальникионц мархта недлянь сизефть машфтома. Удомс шишка, кафта, меле тага велениянь ланга, тага золотань сурксонь-пильк сонь добвакшнемь, мази авань палсемя, рузонь од стирнянь салсемя.

Моргсь изь думандакшнесазь, што пади мзярдовок тя пара эрфти сай пе. Кой-мзярда кяжиель, но вестеньга изь пичельшне эсь пряньц колга. И танивок, нльня кеняндьшнесь. Прьметазе, начальниккоц

ащи паяк потмараста и мярьгат, юкстазе вакссонза моли Моргть думандай мезень бди колга. Штоба весялгфтомс сонь, ушедсь азондома кельгеманц:

— Ух и эрф ули... Вай!

Понкратсь аф довольнайста льякстась Моргсь шарьхкодсь, тани азондомс аф пинге. Сяк лоткафтозе кельгемя басняньц и кармась эсь потмова думандакшнемонза. Сонь арьсеманзон коряс, курок, ушарды улемс, арай тага оязор. И эста синь лисихть вирьста. Оязорть ломаненза синь киснон ацазась акша котфса и учсазь кши-сал мархта. Сюкоияхть мянь алу и сембеда сире атысь венепцы оязорть кагодонц. Кода сермадф; сянь Моргсь аф содасть. Но мезе эсонза, ся анокс содаф; Понкратть мокшень королькс, а сонь—корольти види кядькс. Синь кафонест улихть азорхне сембе мокшетненень лангса. Кармайхть яшлекшнемь вай очкса, медь шважняса.

Лепя—налть малас пачькодемс кармась валдашкадома. Моргсь тани лац няезе Понкратть равжа шаманц. Сон аф мазылгочни мзярдовок, кода тьяль симь. Меклангт сядонга шовдалгады. Сельменза оржакстомихть, а пеенза сускови-хть. И кда нинге мезеньга колга кармай думандама, сормави коняцкедец и фкя вастс шуфтомихть сельменза. И танивок, Моргсь анычек прьметась коняньц лангс, тувак фатясь, начальниксь марай

пряньц аф сонь лаценза.

— Пачькодьшнетямь. — Штоба хуть весть пшкядьфтемс, азозе Моргсь. Понкратсь сонь лангозонза атак варжакст пеень пачк мотрьгодсь кати—мезе, бта: аха. Сон нотфтась вядьмотненень и шула дезе резольверонц. Алонза алашась пркстсь и вишкотебезе ходонц. Моргсь шють лядсь фталу. Сонга нотфтазень вядьмотненень. Вармань праффт лепть юронц фталда няевсь, кода келедсь ломань и Понкратть лангс арафтозе ружьяньц. Ломанць мезе—бти ювадсь, но псит пачк Моргсь исце шарьхкодль. Сон кярьмодсь наганонцты и аноклась комотемс Понкратта ингеля ся ломанть лангс. Но тя пингева кулевсь ляцема и Понкратсь, ляцемя кепедьф кяденц мархта, прась алашанц лангста. Ломанть фталда комоцть нинге кодамабди ломатть и ружьяснон ингели кирьдезь, ласьксть Моргть лангс.

IV.

Моргсь вармакс лийсь ингеля. Сонь мельганза ардсть ниле ломаненза, конатненень Понкратсь яла сывондьшнезень эсь мархтонза. Синь няезь, кода атак учсек прась атаманса. Тани кулхендсазь атаманть види кяденц. Ардыхть, ков сон.

Моргсь ардсь тарадтненень потмова, искорявьшаманц, повондсь панароц и сязеньдевьш. Эзк—киге аф купевихть ни мельганза панихне, но сон атак лотксек лиссь мянь

СТИРЕНЬ И ОД АВАНЬ ПУРОМКС.

Березникав. ВЛКСМ-нь райкомсь азозе, што тачи ули стирень и од авань пуромкс, коса кармай уле ме доклад ВЛКСМ нь ЦК-ть путфксонц колга, стирьхень и од аватнень йоткса работамать колга.

Объявления азф пингть коряс 6 частста илять райклубонь работникненьди ульсь мярькф внокламс клубть пуромксти, азф пингти самс.

Кармасть ломатне сама пуромксу, синь корхтайхть пуромксть колга, но клубсь ульсь пякстаф, кеншкенц лангса ульсь варягашка замок.

А райклубонь заведующайсь Токаревсь тя пингоне, озась велосипедонц лангс и тусь вазнянц вешеньдеме, а массовиксь йофсикс изь сашенда.

7 частста клубсь ульсь панчф, од ломаньда ульсь 200—250 ломань.

ВЛКСМ-нь райкомть секретарец Левин ялгась панжезе пуромксть. Президиумонь кочкамода меле Левин ялгась ушедозе эсь докладонц.

Докладсь ульсь аноклаф аф калдыаста, азондсь конкретнай факт, азондсь кепотькст калдыаста работань вятемать колга, стирьнатнень и од аватнень йоткса.

Но пуромксь йотась аф кода эряволь, пуромксть эзда кйвок из лисенде корхтама, анычек корхасть: райкомонь пропагандистсь и райгазетань редакторсь, и тя мархта сембе аделавсь.

Велева стирьнячь и од авань пуромкснень йотафтомок колхозницатне сяда активнайста корхасть. Синь корхасть илядень школань организовандамать колга и ставтов, но районнай пуромксса няевсь марнек лия, пуромксь йотась пассивнайста.

Тя няфнесы сянь, што районца первичнай комсомольской организации тя пингс работайхть калдыаста, стирьнатнень и одаватнень йоткса, массово—разъяснительнай работа кодамовок аф йотафневи.

Тя корхтай сянь инкса, што ВЛКСМ нь райкомсь тя пуромксти анокласть калдыаста.

А. С.

„ПИОНЕРСКАЯ ПРАВДА“ ГАЗЕТАТЬ 10 КИЗОНЦТЫ

1935 кизоня октябрь 25 це шистонза пяшккодхши немонь кизот „пионерская правда“, газетати. Юбилейть праздновандамц тейнек эряви няфтемс сянь мархта, штоба нинге сяда пяк шарфтомс минь общественностеньконь мялец идень печатть лангс, нинге сяда пяк маладфтомс сонь отрядти, звенати, читателень массати и ш олань сембе детворати сяс, штоба фкявок пионер—школьник афоль уль „пионерской правдафтома“.

„Пионерской правдась“ эряви тиемс минь отряднеконь и школатнень эса идень массатнень организаторкс тонафнемать качестванц инкс пуремаса, а тяфта жа од поколениять коммунистической воспитаниянь задачанзон пяшккодмаса.

Юбилейти анокламань и сонь йотафтоманц колга практической работаса сатомс тян:

1. Живолгофтомс работась пионерской газетань и журналонь деткорхнень йоткса.

2. Вишкптемс отряднай и школьной стенгазетатнень работаснонстаня, штоба пионерской отрядть али школать стенгазетац араль школаса сознательнай дисциплинань боевой организаторкс, вишкптемс школать и пионеротрядть работанц аф сатыксонзон колга большевистской критикать и самокритикать.

3. Вишкптемс идтнень йоткса массовой работась „Пионерская правда“, „Будь готов“ газетатненьди и „Пионер“, „Якстерь Галстук“, „Пионеронь вайгаль“ журналхненьди сьормадфтомать колга. Организовандамс художественнай выставка, коса няфтемс 10 кизос „Пионерской правдаты“, достиженязон (оборудовандамс выставкат, сьормадомс инь цебарь деткорхнень работаснон колга, школатнень и пионер отрядтнень эзга организовандамс газетнай материалонь уженат и ст. тов.).

4. Нинге сяда пяк касфтомс идень творчеством, конац организовандаф литературнай кружокнень эса.

5. Йотафтомс ошса и райоттнень эзга конкурс школьной и отряднай инь цебарь газетас, идень инь цебарь произведенияс и идень инь цебарь рисункас.

Юбилейть йотафтоманца и сонь диенза анокламань работати эряви таргамс райононь и ошень сембе общественностть.

Марстонь сборхнень эса организовандамс большевистской печатть задачанзон колга беседат: райоттнень эса районнай газетань редакторхнень мархта, а Саранск ошса республиканской газетань редакторхнень мархта.

Специальной отряднай сборхнень эса проработандамс интереснай произведеният, очеркт, конат пачатлафт „Пионерская правда“ газетаса, а тяфта жа М. Горькаеь школьникненьди кучф сьорманц, Н. К. Крупскаять сьорманц и ст. тов.

Юбилейнь шиня, октябрь 25-це шистонза, районтнень эзга и ошса йотафтомс деткоронь слетт марса „Пионерская правда“ газетать лувиезон мархта.

„Пионерской правдаты“ юбилейнц инкс йотафтомс отрядтнень эзга торжественнай сборхт. Сембе работась ули цебарьста йотафть анычек эста, кда тянь ланкс конкретна шарфтыхть мяль ВЛКСМ-нь райкомтнеисембеобщественностть Ленин РКСМ-ть 3-це с'ездсонза

октябрь 2 це шистонза 1920-це кизоня корхтась:

„Анычек од ломатнень тонафнемаса, организовандамаса и воспитандамаса тевть марнек лиякс тиеманц вельде тейнек ули кода сатомс сянь, штоба од поколениять виень путоманцы результатокс ульсь стама общественань тиемась, конац аф похожай сирети, лиякс азомс, коммунистичектай общественань тиемась“ (Ленин, том XXX, стр. 403).

„Пионерская правда“ газетась

Ленинонь тя заветонц эряфс йотафтоманц колга сатсь лама успехт. Од поколениять, юнай ленинцнень идейнайста политической воспитаниянь кигафт моле мста „Пионерской правдась“, няфнесь эсь эсонза, миллиотт пионеронь и школьниконь бодрость, доблесть и геройства. Великай большевистской коммунистической партиять и сонь вожденц, кельгови И. В. Сталин ялгать руководстванц ала Союескай Союзонь пионерхне и школьникне васьфнесазь эсь кельгови, „Пионерская правда“ газетаснон немонь кизонь юбилейнц оцю сатфкс мархта воспитаниянь фронтса. „Пионерская правда“ газетась инголинге кармай сериста кандомонза Ленинской комсомолть знамянц ВЛКСМ нь ЦК-ть руководстванц ала и инголинге оправдандасы партиять и Сталин ялгать доверияснон.

ТОНАФНЕМС „ОТЛИЧНАЙСТА“

Б. Березникав. 6-це „Б“ группась, васенцесь Березникавонь полнай средняя школаса.

Юшканиева Ольга Вас. суvasь классу и ученикненьди макссь контрольной задание математикаса.

Класса аш кашт молине, сембе ученикне ашихть спокойнаста. Ученикнень мяльсост фкя: пашкодемс

заданиясь „отличнайста“.

— Темать проработандазь цебарьста,—корхтай класснай организаторсь—Гришась.

1-це контрольной работась няфтьсь тяфтама результат: 40 ученикнень эста 39 максозь работаснон отличнайста и фкя ломань цебарьста.

А. С—ь.

Казна ляйпрятненьди, конат ся лашмоть эзда кемголмува вайгальпет и мянь эста комоць алашанц лангста. Ломаненза пуромсть перьфканза, но алашанц лангста конац ка изь валга. Синь учсть, мезе азы Моргсь.

Моргсь меки кабурали навазе наганонц, панарстонза сязьзе нурьги лоскодть и народазе шаманц.

—Ниле пили! Тары лотконяв, Утка лий, Кенди шийти, Сяли налу. Духом! часста меле тяса уледа.

Ластятне комоць ниле пили. Анычек лопатне кажелгодсть мельгаст. Моргсь содозе алашанц и куцсь тума пряс. Сон кунара содасы тя тумоть. Сонь прясонза бинокль пачк лац няят перьф. Сембе китне арайхть б'та кядь лапа лангс. Няеви, аф сай ли кия ошста базарста, аф моли ли кивок ошу. Кда ули ковга моли, эста Моргсь азы латта Понкратти. Понкратсь кучи, мзярда эряви ломатть, сят сатсизь молить. Кда прай мяльс, што моли пеняцям, али сай пеняцямста, эста тозк сасазь пенц. Кда ломантть лангс аф прай тяфтама мяль, эста сясвазь рамафонзон, а сонценъ канценъ кадсизь содондф сельмет эрекста. Сяда калдыав, кда токедихть од ават али стирьнят. Сятнень и аф кизефнесазь, коста и местемя, сурдасазь начальникть волянц алу. Начальниксь, али кда аф токади сон, Моргсь, васенда эсьтеест, а тоса сяда оцю подвигонь тинти макссазь Лияста пови-

хть колмошка стирьня. Эста пцтай сембе павазрфт. Тисазь мянь пильге лангста аф с'явомшкас и содондф сельмет ускасизь вирь трвати. Сайхть йожесна—туйхть, аф—тозк лядыхть. Пичефкста кржа.

А тяти, афлама пингта меле Моргсь няезе тя кить лангста эсь начальниконц. Лияста тяфта алашашь лангса лятнась ава, али шавсь пряс стирьня. Тяти, сембеда ингеля молить алашанц лангса нурьгсь кувака Понкратсь. Кода гож няеви. Сонь мельганза молида комозыкша ломань. Сембе ялгат. Понкратть ускомс алашашь, улема, вирь трвастонь веленяста максозь. Тя эряви лятфтамс.

Ошсь ульсь ичкозе. Кда куроц салыхть Моргть ломаненза, улець кода пандомс кязь и нельгемс атамантть. Пади сон анычек кеместа ранендаф. Пади тяти пори пеензон, мес тьянрс ломань мархта аф лиси Моргсь. Пади тяти рахсикхть сонь лангсонза сят ломатъне.

Нят арьсематнень пингста сусковсть Моргть пеенза. Сон ваны, кода киряхть ломатътнень пондсна и вачкаты. Курок синь валгитхть пандть алу и кармайтхть йофси аф няевома. Тоста аф ичкозя ни ошсь.

Вдруг алува цяфазевсь Моргть алашац Моргсь шарьхкодсь, алашась марьясь содаф алашань шиня. Курок Моргсь сонцькя кульсь топф, а меле кажелф. Сон нинге

весть сельмензон ингели петьфгазе бинокльть, но эрь ни, соньга пачканза кить лангста ломатътне исть няев. Сон афазомшка обида и кязь мархта валгсь тумоть прясста и комоць алашанц лангс. Сонь эсонза тяса комсь аськолмань песа, ляй-прятть потмакса учсть сембе, ниленькемень сисемь ломаненза.

Моргсь орхкадезе алашашь и валомня, лопатнень потмова нльня, аф кажелдозь, лиссь теезост.

IV..

Ягоркась ши с'яма йоткова лиссь оцю кить лангс. Тя пингс сон кенерсь ни ласьконьдемс кафта-колма роднянь пели. Серьгядсь урьванц урядама ломатть. Тяка йоткть кулезе, кие тяфта пахерязе. Аниотать, кие шавозень и моркш ваксозонза озафтозень кафта стирьнятнень. Тянь сембенъ колга сон сермадсь рапорт военной революционной штабти и кагодть мархта кенордай ошу. Кенордамать инкса сон оцю кия молись аф кувать, шарфць оцю шийть кувалма сяда видя кия, мезсь, в'рочем, пяк лездсь, сяс мес оцю кить лангонц эса поласта поласванцть Моргть ломаненза. Кирьделезь пили ки лангс.

Шить с'ямс Ягоркась йотазе кить пилешканц. Молемань перьф арьсезь, кода сяда убедительнайста азондомс, што Понкратсь йофси аф партизан, сон бандит и нефти-крхтай советской ломатътнень.

Ягоркась мянь тя пингс думандась, што ошса сонь колганза аф содайхть а кда содасазь, то б'та якстерь партизанонь. Сонь ташкава обжаф Ягоркать, с'яшкава кассь кязец, што, кда тяти васьфтельхце Понкратть, улема, сусколь эзонза. Катк афоль сат виец, катк шаволезь сонь. Но ташка позорть да обидать кадомац сяда стака.

Аф ичкозья тары лотконять тейгя йотамста сон марьясь качам шиня. И, мяльсонза сембе пингть кирьдемк Понкратть банданц, сон лекшкодсь пою юр фталу. Качамсь сонць костовок изь няев, но шинец, кона шовордаф б'та понань шиня мархта, тусцта яфодсь сембе васттнень эзга. Ягоркать афверондамацка ашель, што тя стак. Сон сядонга копорьгодсь и тяфтак копорьгодфста шаштсь туста кусторкс потмос, штоба вдруг кивок тальхце няй. Никсась, штоба марьямс, кона ширеса сяда туста шинесь и кармасть прьметнемя. Афлама пингта меле сон няйсь цють содависта куци качамонь с'яймоня. Тя ульсь аф прокс ичкозе вирь кинянь эзда. Ягоркась военной ломанец, куроц фатясь, мезе тя. Тоса тол марня. Цють анычек палы, кода боевой полосаса, штоба толсь афоль няев ичкози,

(Пец моли).

Емла фельетонне СВЕОБРАЗНАИ „БОКС“

Спортс—тевсь цебярь. Минь страназон сон виюста развитай, конечно, пользовадай оцю популярностьса. Сембе содасаць, што спортт лама видонза.

Улихть ломатт, конат кельксаць футболт, конат увлекандайхть бокст мархта... Вов самай Бокст колга и минь карматама корхтама. Монастырской 2-це начальнай школань заведующайсь (Саранской район), комсомолец Катковсь, сельме кай „боксерхень“ лангс.

— Улихть тяфтама счастливый ломатт,—арсь Катковсь,—конат, занимадайхть боксса. Мес мон синьдеост калдяван штоли? Мон тяфтама жа гражданин и.

И, „шкай“ содасы, мезе арьсесь тага школань заведующайсь Катковсь, аныцек фкя шине сон усиленнайста кармась тренировандама боксса. Изь йота неделявок сон йорась няфтемс сембонди добу ваф знаниязон. Сон инголензастясь кизефкс: коста мумс противникт? Монастырской аш фкявок боксер, и модемс Катковт мархта тюреме, доморощенной боксерт мархта, кивок аф соглашения синдакшни, киньди изь мерьгоньце.

Арелязе сон фкя случай. Сон кельгомя стирьнянц мархта кармась якама тракторист Маркитантовсь. Тя Катковт кияфтозе, и сон ювадсь: коданя монь кельгомазя якай иля мархта, да мон! Тя тефнень инкса...—но меле савор, и мерьгсь „беднай тракторист, козаятси, коза пьлыксты школань заведующайт, комсомолецт, Катковт каршес?“

Весть сон васьфтезе Маркитантовт. Аноклат бойти „боксернай наукань“ сембе правилатнень коряс и врьгядсь... Весть яфодезь прафтозе трактористт и калафнезень „боксонь“ правилатнень, Маркитантовт кармась шавоманза пряланга кямоса.

Результаттне лиссть „блестяшайхть“! Маркитантовсь тапаф пеензон, тапаф прянц мархта, шаштсь куду, а Катковсь, коста бди мусь пьля да ульсь ни позна, трактористт тусь ни куду,

Тянь лангса. Катковсь изь лотка. Сон эсь „содама шинзон“ кармась няфнемост учениконзонды. Лама сон аф кармай корхнеме синь мархтост, как ученикс кармай колень деме, сон как кайя пря ланга и сембе.

Минь аф мольтяма бокст каршес нльне миньке ашетьма бокст инкса, но тяфтама „боксернай“ упражнения, кодапт няфни Катковсь, тяфтапт миньдейнек аф эрявихть. „Боксерхне“, кода Катковсь, минь возмущандасамазь.

Минь надьятама, што Саранской горОНО-сь шарфты мяль Катковт шири, и заслуганзон инкса „казысь“ кода эряви.

П Зорев.

Фельдшерсь юкстазе работанц

Шайгова. Кулдим велеса аф кунара панчсть фельдшерской пункт, коза кемокстазь Родькинтт. Тя кемокстаф работникс мезевок аф работай, аныцек содай „сяпи ведьта“ симоньдемандц.

Райисполкомсь и РОНО-сь аф кржакст мярьгоньдсть теенза, што ба школатнень эзга йотафтомс медицинской осмотр, но сон тя пингс ниньге изь йотафта. Соньдеенза ке мокстаф 10 школат, но косонга апак йотафт медицинский осмотр.

Родькинц халатнай работанкса ульсь валтф работаста, но кода-бди мекиятцесь работама.

Родькинтт мархта инь курок эрявихть примамс мерат.

Низняп.

ВЕЛЬХОЗЯИСТВЕННАИ „ПРАКТИКАНЬ“ ЭШКССА...

Ладаф пингста и сята цебярьста аноклафста тядлень кизоня ушедозь школатне эсь работаснон Кда ВКП(б) нь ЦК-сь и правительствась вельф оцю мяль шарфнихть школатнень работаснон и идтнень воспитанияснон цебярьгафтоманц лангс, то кой-кона ВКП(б)-нь райкомтне, райисполкомтне и сембода пяк райОНО-тне, нинге ичкози аф сембонь тиезь ВКП(б)-нь ЦК-ть и СССР нь СНК-ть путфкснон пяш-кодемаснон инкса.

Кеподьксоньди сясваськ Б. Березникань районт. Тоса октябрь 15-це шинц самс апак организовадаколь учительхень йоткса политический воспитаниясь (политзанятияне). А учительхень политический содама шиснон касфтомафтома, немогут улемс синь полноценнай воспитательск.

Афваномок ВКП(б)-нь крайкомт 4-це пленумонц путфксонц лангс школатнень работаснон цебярьгафтоманц колга и учительхень политический содама шиснон касфтоманц колга. Б. Березникань райОНО-сь и ВКП(б)-нь райкомс пленумт* решениянц пяшкодемасонза тийсть аф кирьдемшка кржа. И вообще эряви азомс, што вьре азф района учительхень йоткса работась организовадаф калдявста.

Вов Сире Найманонь аф полной средней школаса пяк лафча школав сашендомась ученикнень ширьде (а сембода пяк старшай класснень эса) 40-60 процент. Улихть случайхть, мзярда калдявста аноклафста сашендыхть школав кой-кона учительхне.

Кепотьксоньди, Б. Березникань полной средней школат директор

роц Ильинц сязеньць лама занятянь академической частт. Синь тиеньхть субботникт, лоткафнезь лама класснень занятияснон и ученикнень кучсезь субботникс, школьной участкоть урядаманц инкса. Мзярда кизефтьфоль школат директороц Ильинц, кодама основаниясь тон сязеньдоть занятиянень субботниконь тиеньдемать сюнеда: Вдь тянь колга ули кеме путфкс, кода видеста корхтати, што кодамовок субботникнень тиеньдемась, а сембода башка кла тянь сюнеда сязеньдивихть занятияне аф мярьгоньдеви. Кие теть макссь санкция субботникнень тиеньдемать.

Мзярда марязе Ильинц, што тева аф вельф цебярьста ащи тядя меле сон кархтай, што тя аф субботник улсь а вельхоз „практика“ учиникненьди.

Мариуполень начальнай школат заведующаец Гарин, сентябрь 28-це шистонза лоткафтозень школьной занятиянень и тись субботник кода участвовандасть школань сембе ученикне. Синь станяжа урядакшнень школьной участкань видефть эса.

ВКП(б) нь райкомс эсь бюронц заседаниясонза октябрь 3-це шистонза кулхцендомок райОНО-ть заведующаец докладонц, лифтьф решениясонза, азозе „што колма шинь пингста расследовандамс нят фактнень субботникнень йотафтомать колга, муворхнень колга примамс инь кеме мерат“. Тянь мархта сембе аф тиеви. Райкомт и райОНО-ть ширьде вешеве эршинь большевистский мяль, школатнень работаснон и идтнень воспитанияснон цебярьгафтоманц колга.

И. К.

Немоктаф ВЛКСМ-нь ЦК-ть бюронц мархта сентябрь 5-це шистонза 1935 чизоня. 192 № протоколс 5 № пунктс.

1936-це тонафнема кизоньди ВКСХШ-ть комсомольской отделениязонза примамань правилатьне

1. ВКСХШ-нь комсомольской отделениянень задачасна—анокламс руководящей комсомольской работникт велети.

2. ВКСХШ нь комсомольской отделениян примсевичть рабочайхть и колхозникт аф 3 кизода кржа комсомольский стаж мархта, аф 25 кизода сирет и семилеткнень об'емса общеобразовательнай аноклафшинь мархтот.

3. Комсомольской отделениянень комплектованиясна йотафневи крайкомтнень, обкомтнень, нацреспубликань КСМ-нь Цекатнень мархта, тяфтама составста отделонь заведующайхнень эзда велень и ошень райкомонь инструкторхнень эзда, комитетонь секретарьхнень, ВЛКСМ-нь совхознай, колхознай первичнай организациянь организаторхнень эзда и комсомолонь активнай работникнень эзда.

Комплектованиян йотафтомста эряви оцю (особай) мяль шарфтомс комсомольской отделениян стирьнян примамать лангс.

4. Ялгатьне, конат аделазь ВКСХШ-нь комсомольской отделениян, кучсевичть работама, кода правила, сят организацияненьди, коста састь тонафнема.

5. ВКСХШ-нь комсомольской отделениян аф примсевичть: а) конат сязоньдевихть 1936—кизоня якстерь армиян; б) конат сярдахть заразной уриаса и клинической формань неврастенияса, в) конатнень аш комсомольской работань опытна.

6. ВКСХШ нь комсомольской отделениян тонафнихненьди макссевичть общежития и коти 250 цалковайхть стипендия; комсомольской отделениян примамань семьяснонды ВКСХШ-ть ширьде общежития и лия удовольстват аф макссевичть.

7. ВКСХШ-нь комсомольской отделениян тонафнема молихнень ширьде вешевихть тяфтама документт: а) командировочнай удостоверение комсомольской комитетт али политотделт ширьде; б) ВЛКСМ райкомт, или совхозонь политотделт мархта кемокстаф анкета; в) воинской службань колга удостоверение; г) шумбрашинь колга справка.

8. Сембе ялгатьненьди конат йорайхть самда тонафнема ВКСХШ-нь комсомольской отделениян и отвесихть примамань правилатьненьди, эрявихть кучемс вешеве документне декабрь аф 1-це шидонза поздна, тяфтама адреса: Саранск, советская улица ВКСХШ. Примамань испытанияне ушедыхть декабрь 15-це шистонза. Комсомольской отделениянень эса тонафнематьне ушедыхть январь 1-це шистонза 1936 кизоня.

ВЛКСМ нь обкомт секретарец—Родионова

Мокшэрзянь ВКСХШ-ть ректороц—Гребенцов.

Уполномоченный главдито № 1580. Тираж 2032. Зъкас № 3087.

г. Саранск типография „Красный Октябрь“ Мордгиза

ЭРЬХТЕМС ШОВИНИСТТ ЛАНГА

Рыбкинань районц — мокшень район. И аф лад кулемска, кда койкона ответственной работникнень колга азыхть, што „сон шовинистически ваны мокшень работникнень лангс, тем более стирьнян лангс“.

Но тя факт. Рыбкинань почтовой отделенияса сортировщицакс работась Е. Самохинась (рузава). Рыбкинань районца эряхне сьормадфнихть мокшень газетат („Мокшень правда“ и „Комсомолонь вайгаль“) и журналхт, но Самохинась шовинистически ваны мокшень литературат лангс и сон мокшень литературат ламос кадондольхце валяндама почтовой отделениян. Подписчикне пеняпайхть, мес аф получаихть газетат, а газетатьне валяндаихть п/отделенияса!

Мокшень литературат лангс безобразнайста мялень шарфтоманкса, подписать сяземанкса Самохинась максфоль судс и валхть фоль работаста. Но Самохинась мусь „Защитник“ почтань заведующайт Кузнецовт эса. Винада симоньдемпа меле Кузнецовсь и йофси „ляпемсь“.

Почтат аппаратсонза работась телефонисткакс мокшень стирь М. Савкина ялгась, работась цебярьста, но Кузнецовт эряволь козонга пуюмс работама руз ялгац — Самохинась. Кузнецовсь причинафтома валхтозе работаста мокшень стирь Савкина ялгать, а востозонза пуютзе Самохина. Тя цебярьста няфнесы Кузнецовт шовинизманц.

Минь энлялдьтама Рыбкинань ВКП(б)-нь райкомти, штоба сон таргалезе ответственностьс шовинистт.

А. Г.

Октябрь 1-це декадастонза погодась

Кармась омбоцеда панжеме плодовой шифтне и ягоднай кустарникне.

Тядлень кизоть октябрьн 1-це декадась лия, йотай кизотнень ваксста. Тя декадаста ульсь пяклембе и коськя.

Средний температурась декадаста МАССР-са колебандась $+10+11^{\circ}$, колма градусада сядя сери лама кизонь средняйть коряс.

Кой-кона шитнень суточнай средняй температурась касонць 14 и нльне-15 градусас.

Инь оцю температурась максимальной термометрань коряс пачкодкшнесь 22 градусас.

Сембе декадаста ульсь 2 аф оцю заморозкат, конатнень пингста температурась пачкодкшнесь—1 градусас.

Воздухть температуранц касомок, кассь и почвать—температурацка.

Почвать поверхностьсонза средняй температурась ульсь $+12,3^{\circ}$, град. инь оцюсь—шить касондсь—27 градусас.

Коськя шинь погодась макссь возможность паксянь культуратнень урядамс.

Садтнень эзга, няевсть нолдаф панчф пучеконят марлюфнень эса. Инезикне кой-кона вастова панчсть и кенерсть инезихть (Саранскойса).

Вишкста кассть сортишетне паксяса, кода апак организовадаколь эсь пингонь тюрема синь каршезост.

Метеорологсь—Поляков

Ответ. редакторт полафтыец
С. С. ЛАРИОНОВ.